

# Birthe Thrane ApS

Storegade 2, 6100 Haderslev

CVR-nr. 15 27 92 49



## Årsrapport for 2014/15

Godkendt på selskabets ordinære generalforsamling, den 30. december 2015

Som dirigent:



**EY**

Building a better  
working world

## Indholdsfortegnelse

<b>Ledelsespåtegning</b>	<b>1</b>
<b>Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet</b>	<b>2</b>
<b>Årsregnskab</b>	
Resultatopgørelse	3
Balance	4
Egenkapitalopgørelse	6
Noter	
Anvendt regnskabspraksis	7
Virksomhedens væsentligste aktiviteter og oplysninger om selskabet	10
Personaleomkostninger	11
Finansielle omkostninger	11
Skat af årets resultat	11
Materielle anlægsaktiver	11
Sikkerhedsstillelser	12
Eventualforpligtelser og andre økonomiske forpligtelser	12

Direktionen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. oktober 2014 - 30. september 2015 for Birthe Thrane ApS.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er min opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 30. september 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. oktober 2014 - 30. september 2015.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Haderslev, den 30. december 2015

Direktionen:



.....  
Birthe Thrane

## Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet

### Til kapitalejerne i Birthe Thrane ApS

Vi har revideret årsregnskabet for Birthe Thrane ApS for regnskabsåret 1. oktober 2014 - 30. september 2015, der omfatter resultatopgørelse, balance, egenkapitalopgørelse og noter, herunder anvendt regnskabspraksis. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

#### *Ledelsens ansvar for årsregnskabet*

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

#### *Revisors ansvar*

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder en vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for virksomhedens udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af virksomhedens interne kontrol. En revision omfatter endvidere en vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

#### *Konklusion*

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 30. september 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. oktober 2014 - 30. september 2015 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Haderslev, den 30. december 2015

**ERNST & YOUNG**

Godkendt Revisionspartnerselskab

CVR-nr. 30 70 02 28



Lars Mortensen

statsaut. revisor

## Resultatopgørelse for perioden 1. oktober 2014 - 30. september 2015

Note	2014/15 kr.	2013/14 kr.
<b>Bruttoresultat</b>	<b>2.050.099</b>	<b>1.699.743</b>
3 Personaleomkostninger	-1.469.617	-1.724.272
Afskrivninger på materielle anlægsaktiver	<u>-144.064</u>	<u>-145.164</u>
<b>Resultat af primær drift</b>	<b>436.418</b>	<b>-169.693</b>
Finansielle indtægter	562	902
4 Finansielle omkostninger	<u>-37.041</u>	<u>-31.376</u>
<b>Resultat før skat</b>	<b>399.939</b>	<b>-200.167</b>
5 Skat af årets resultat	<u>-94.323</u>	<u>47.233</u>
<b>Årets resultat</b>	<b><u>305.616</u></b>	<b><u>-152.934</u></b>
<b>Forslag til resultatdisponering</b>		
Foreslået udbytte indregnet under egenkapitalen	600.000	0
Overført resultat	<u>-294.384</u>	<u>-152.934</u>
	<b><u>305.616</u></b>	<b><u>-152.934</u></b>

## Balance pr. 30. september

Note	2015 kr.	2014 kr.
<b>Aktiver</b>		
<b>Anlægsaktiver</b>		
Indretning af lejede lokaler	68.359	105.648
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	<u>209.665</u>	<u>316.440</u>
<b>6 Materielle anlægsaktiver</b>	<u><b>278.024</b></u>	<u><b>422.088</b></u>
<b>Anlægsaktiver i alt</b>	<u><b>278.024</b></u>	<u><b>422.088</b></u>
<b>Omsætningsaktiver</b>		
Fremstillede færdigvarer og handelsvarer	<u>846.503</u>	<u>1.041.129</u>
<b>Varebeholdninger</b>	<u><b>846.503</b></u>	<u><b>1.041.129</b></u>
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser	23.643	85.800
Tilgodehavende selskabsskat	0	3.358
Andre tilgodehavender	<u>110.715</u>	<u>107.692</u>
<b>Tilgodehavender</b>	<u><b>134.358</b></u>	<u><b>196.850</b></u>
<b>Likvide beholdninger</b>	<u><b>1.488.729</b></u>	<u><b>646.748</b></u>
<b>Omsætningsaktiver i alt</b>	<u><b>2.469.590</b></u>	<u><b>1.884.727</b></u>
<b>Aktiver i alt</b>	<u><u><b>2.747.614</b></u></u>	<u><u><b>2.306.815</b></u></u>

## Balance pr. 30. september

Note	2015 kr.	2014 kr.
<b>Passiver</b>		
<b>Egenkapital</b>		
Anpartskapital	200.000	200.000
Overført resultat	692.836	987.220
Foreslået udbytte for regnskabsåret	<u>600.000</u>	<u>0</u>
<b>Egenkapital i alt</b>	<b><u>1.492.836</u></b>	<b><u>1.187.220</u></b>
<b>Hensatte forpligtelser</b>		
Hensættelser til udskudt skat	<u>38.315</u>	<u>44.625</u>
<b>Hensatte forpligtelser i alt</b>	<b><u>38.315</u></b>	<b><u>44.625</u></b>
<b>Gældsforpligtelser</b>		
Leverandører af varer og tjenesteydelser	243.488	191.982
Gæld til tilknyttede virksomheder	199.515	286.901
Skyldig selskabsskat	100.633	0
Anden gæld	<u>672.827</u>	<u>596.087</u>
<b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>	<b><u>1.216.463</u></b>	<b><u>1.074.970</u></b>
<b>Gældsforpligtelser i alt</b>	<b><u>1.216.463</u></b>	<b><u>1.074.970</u></b>
<b>Passiver i alt</b>	<b><u>2.747.614</u></b>	<b><u>2.306.815</u></b>

## Egenkapitaloppgørelse

(kr.)	<u>Anpartskapital</u>	<u>Overført resultat</u>	<u>Foreslået udbytte</u>	<u>I alt</u>
Egenkapital pr. 1/10 2014	200.000	987.220	0	1.187.220
Årets resultat, jf. resultatdisponering		-294.384	600.000	305.616
Egenkapital pr. 30/9 2015	<u>200.000</u>	<u>692.836</u>	<u>600.000</u>	<u>1.492.836</u>

## 1. Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten for Birthe Thrane ApS er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for klasse B-virksomheder.

Årsregnskabet er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år.

### Rapporteringsvaluta

Årsregnskabet er aflagt i danske kroner.

### Valutaomregning

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til danske kroner efter transaktionsdagens kurs.

Tilgodehavender, gæld og andre monetære aktiver og forpligtelser i fremmed valuta omregnes til danske kroner efter balancedagens valutakurser. Realiserede og urealiserede valutakursgevinster og -tab indregnes i resultatopgørelsen under finansielle indtægter og omkostninger.

### Resultatopgørelsen

#### Nettoomsætning

Nettoomsætningen ved salg indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang, og såfremt indtægten kan opgøres pålideligt og forventes modtaget. Nettoomsætningen indregnes ekskl. moms, afgifter og rabatter i forbindelse med salget.

#### Bruttoresultat

Posterne nettoomsætning, vareforbrug, andre eksterne omkostninger og andre driftsindtægter er med henvisning til årsregnskabslovens § 32 sammendraget til en regnskabspost benævnt bruttoresultat.

#### Andre eksterne omkostninger

Eksterne omkostninger, som indregnes i bruttofortjenesten, omfatter omkostninger til salg, administration og lokaler m. v.

#### Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusiv feriepenge og pensioner, samt andre omkostninger til social sikring mv. til selskabets medarbejdere. I personaleomkostninger er fratrukket modtagne godtgørelser fra offentlige myndigheder.

#### Afskrivninger på materielle anlægsaktiver

Afskrivninger omfatter afskrivninger på materielle anlægsaktiver.

Materielle anlægsaktiver afskrives lineært over de enkelte aktivers forventede brugstid. Afskrivningsgrundlaget udgør kostprisen med tillæg af opskrivninger.

Aktivernes forventede brugstid udgør:

	<u>Brugstid (år)</u>
Indretning af lejede lokaler	10
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	3-10

#### Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger samt tillæg og godtgørelse under acontoskatteordningen mv.

## 1. Anvendt regnskabspraksis - fortsat

### Skat

Skat af årets resultat omfatter aktuel skat af årets forventede skattepligtige indkomst og årets regulering af udskudt skat. Årets skat indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat og i egenkapitalen med den del, som kan henføres transaktioner indregnet i egenkapitalen.

Selskabet og de danske tilknyttede virksomheder er sambeskattede. Den danske selskabsskat fordeles mellem overskuds- og underskudsgivende danske selskaber i forhold til disses skattepligtige indkomst (fuld fordeling).

Sambeskattede selskaber med overskydende skat godtgøres som minimum i henhold til de gældende satser for rentegodtgørelser af administrationsselskabet, ligesom sambeskattede selskaber med restskat som maksimum betaler et tillæg i henhold til de gældende satser for rentetillæg til administrationsselskabet.

### Balancen

#### Materielle anlægsaktiver

Materielle anlægsaktiver måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger. Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen og omkostninger direkte knyttet til anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til brug.

Fortjeneste eller tab ved salg af materielle anlægsaktiver indregnes i resultatopgørelsen under henholdsvis andre driftsindtægter og andre driftsomkostninger. Fortjeneste eller tab opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgskomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet.

#### Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris på grundlag af FIFO-princippet eller til nettorealisationsværdi, hvis denne er lavere.

Nettorealisationsværdi for varebeholdninger opgøres som salgssum med fradrag af omkostninger, der afholdes for at effektuere salget, og fastsættes under hensyntagen til omsættelighed, ukurans og udvikling i forventet salgspris.

#### Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi. Der foretages nedskrivning til imødegåelse af tab baseret på en objektiv indikation på, at et tilgodehavende eller en gruppe af tilgodehavender er værdiforringet. Nedskrivning foretages til nettorealisationsværdi, såfremt denne er lavere end regnskabsmæssig værdi.

#### Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter indregnet under aktiver omfatter forudbetalte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

#### Likvider

Likvide beholdninger omfatter kontante beholdninger og bankindeståender.

#### Egenkapital

##### *Foreslået udbytte*

Foreslået udbytte indregnes som en forpligtelse på tidspunktet for vedtagelse på den ordinære generalforsamling (deklareringstidspunktet). Udbytte, som forventes udbetalt for året, vises som en særskilt post under egenkapitalen.

##### *Selskabsskat*

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets forventede skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt betalte acontoskatte.

### 1. Anvendt regnskabspraksis - fortsat

Hensættelse til udskudt skat beregnes efter den balanceorienterede gælds metode af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssige og skattemæssige værdier af aktiver og forpligtelser, bortset fra midlertidige forskelle, som opstår på anskaffelsestidspunktet for aktiver og forpligtelser, og som hverken påvirker resultatet eller den skattepligtige indkomst, samt midlertidige forskelle på skattemæssigt ikke-afskrivningsberettiget goodwill.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Udskudte skatteaktiver indregnes med den værdi, som de forventes at blive udnyttet med, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme jurisdiktion.

#### Gældsforpligtelser

Finansielle gældsforpligtelser indregnes ved låneoptagelse til det modtagne provenu efter fradrag af afholdte transaktionsomkostninger. Rentebærende gæld måles efterfølgende til amortiseret kostpris opgjort på basis af den effektive rente. Låneomkostninger, herunder kurstab indregnes som finansieringsomkostninger i resultatopgørelsen over lånets løbetid.

Andre gældsforpligtelser måles til nettorealiseringsværdien.

## 2. Virksomhedens væsentligste aktiviteter og oplysninger om selskabet

Virksomhedens væsentligste aktiviteter er at drive virksomhed med salg af modetøj til kvinder samt brugskunst.

### Oplysninger om selskabet

Navn	Birthe Thrane ApS
Adresse, postnr., by	Storegade 2, 6100 Haderslev
CVR-nr.	15 27 92 49
Stiftet	1. juli 1991
Telefon	74 52 86 16
Direktion	Birthe Thrane
Revision	Ernst & Young, Godkendt Revisionspartnerselskab Jomfrustien 6, 6100 Haderslev

## Noter

	2014/15 kr.	2013/14 kr.	
<b>3. Personalemkostninger</b>			
Personalemkostninger er opgjort således:			
Lønninger	1.300.016	1.547.752	
Pensioner	103.039	101.084	
Andre omkostninger til social sikring	<u>66.562</u>	<u>75.436</u>	
	<u><b>1.469.617</b></u>	<u><b>1.724.272</b></u>	
<b>4. Finansielle omkostninger</b>			
Renteomkostninger til tilknyttede virksomheder	13.862	14.484	
Andre finansielle omkostninger	<u>23.179</u>	<u>16.892</u>	
	<u><b>37.041</b></u>	<u><b>31.376</b></u>	
<b>5. Skat af årets resultat</b>			
Beregnet skat af årets skattepligtige indkomst	100.633	-3.358	
Årets regulering af udskudt skat	<u>-6.310</u>	<u>-43.875</u>	
	<u><b>94.323</b></u>	<u><b>-47.233</b></u>	
<b>6. Materielle anlægsaktiver</b>			
(kr.)			
<b>Kostpris</b>			
Saldo pr. 1/10 2014	<u>493.486</u>	<u>1.848.885</u>	<u>2.342.371</u>
Kostpris pr. 30/9 2015	<u>493.486</u>	<u>1.848.885</u>	<u>2.342.371</u>
<b>Af- og nedskrivninger</b>			
Saldo pr. 1/10 2014	387.838	1.532.445	1.920.283
Årets afskrivninger	<u>37.289</u>	<u>106.775</u>	<u>144.064</u>
Af- og nedskrivninger pr. 30/9 2015	<u>425.127</u>	<u>1.639.220</u>	<u>2.064.347</u>
Regnskabsmæssig værdi pr. 30/9 2015	<u><b>68.359</b></u>	<u><b>209.665</b></u>	<u><b>278.024</b></u>

## 7. Sikkerhedsstillelser

Virksomheden har ikke stillet pant eller anden sikkerhed i aktiver pr. 30/9 2015.

## 8. Eventualforpligtelser og andre økonomiske forpligtelser

### Andre eventualforpligtelser:

Selskabet er sambeskattet med moderselskabet Birthe Thrane Holding ApS. Som helejet dattervirksomhed hæfter selskabet ubegrænset og solidarisk med modervirksomheden for danske selskabsskatter og kildeskatter på udbytte mv. inden for sambeskatningskredsen. Skyldige selskabsskatter mv. inden for sambeskatningskredsen udgør pr. 30. september 2015 70.759 kr. Eventuelle senere korrektioner af den skattepligtige sambeskatningsindkomst eller kildeskatter vil kunne medføre, at selskabets hæftelse udgør et større beløb.

Selskabet har indgået lejekontrakt vedrørende fast ejendom, hvor huslejen i opsigelsesperioden udgør 202 t.kr.